



**Конвенция о  
биологическом  
разнообразии**

Distr.  
GENERAL

CBD/COP/DEC/15/35  
20 October 2023

RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН КОНВЕНЦИИ О  
БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ  
Пятнадцатое совещание, возобновленная часть II  
Найроби, 19 и 20 октября 2023 года  
Пункт 5 повестки дня

**РЕШЕНИЕ, ПРИНЯТОЕ КОНФЕРЕНЦИЕЙ СТОРОН КОНВЕНЦИИ О  
БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ**

**15/35 Сроки и место проведения будущих совещаний Конференции Сторон**

*Конференция Сторон,*

*ссылаясь* на свое решение 15/32 от 19 декабря 2022 года,

*принимая к сведению* отзыв правительством Турции своего предложения о проведении у себя в стране 16-й Конференции Сторон Конвенции о биологическом разнообразии<sup>1</sup> в связи с трудностями восстановления от трагических последствий землетрясений, поразивших страну в феврале 2023 года,

*ссылаясь* на уведомление № [2023-082](#) от 31 июля 2023 года, в котором секретариат предложил Сторонам в как можно более сжатые сроки выразить свое заинтересованность в отношении проведения у себя в стране 16-го совещания Конференции Сторон, 11-е совещание Конференции Сторон, выступающей в качестве совещания Сторон Картахенского протокола по биобезопасности<sup>2</sup>, и 5-е совещание Конференции Сторон, выступающей в качестве совещания Сторон Нагойского протокола регулирования доступа к генетическим ресурсам и совместного использования на справедливой и равной основе выгод от их применения<sup>3</sup>,

1. *выражает* народу и правительству Турции свое сочувствие и солидарность в связи с потерями, которые они понесли в результате землетрясений;

2. *порукает* Исполнительному секретарю срочно организовать консультации со Сторонами о сроках и месте проведения 16-го совещания Конференции Сторон, 11-го совещания Конференции Сторон, выступающей в качестве совещания Сторон Картахенского протокола по биобезопасности, и 5-го совещания Конференции Сторон, выступающей в качестве совещания Сторон Нагойского протокола, и, если к концу декабря 2023 года не поступит ни одного приемлемого предложения от Сторон, изучить в консультации с бюро организационные меры для проведения совещаний в месте нахождения секретариата.

<sup>1</sup> Сборник договоров Организации Объединенных Наций, том 1760, № 30619.

<sup>2</sup> Сборник договоров Организации Объединенных Наций, том 2226, №. 30619.

<sup>3</sup> Сборник договоров Организации Объединенных Наций, том 3008, №. 30619.